



**PREZES
URZĘDU OCHRONY
KONKURENCJI I KONSUMENTÓW**

DNR-730-208(6)/09/KS

Warszawa, dnia 3 lutego 2010 r.

DECYZJA DNR-2/37/2010

Na podstawie art. 41c ust. 3 pkt 2, art. 41c ust. 8 oraz art. 41c ust. 9 ustawy z dnia 30 sierpnia 2002 r. o systemie oceny zgodności (Dz. U. z 2004 r. Nr 204, poz. 2087 ze zm.), po przeprowadzeniu postępowania administracyjnego wszczętego z urzędu w sprawie wprowadzonych do obrotu przez importera „ARVIN” Sp. z o.o. z siedzibą w Katowicach, lampek choinkowych – girlandy świetlne „CE ICY 240” seria „*Christmas Selection*”,

Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów

- 1) przedsiębiorcy temu zakazuje na czas nieokreślony dalszego przekazywania 396 sztuk lampek choinkowych – girlandy świetlne „CE ICY 240” seria „*Christmas Selection*”, niespełniających wymagań zasadniczych określonych w § 6 ust. 1 oraz § 7 ust. 1 pkt 1 rozporządzenia Ministra Gospodarki z dnia 21 sierpnia 2007 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla sprzętu elektrycznego (Dz. U. Nr 155, poz. 1089), użytkownikowi, konsumentowi i dystrybutorowi,
- 2) nadaje decyzji rygor natychmiastowej wykonalności.

UZASADNIENIE

W toku kontroli przeprowadzonej u przedsiębiorcy „ARVIN” Sp. z o.o. z siedzibą w Katowicach przez inspektorów Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Katowicach, (nr akt kontroli KJ-42-435/2009), stwierdzono w ofercie handlowej girlandy świetlne „CE ICY 240” seria „*Christmas Selection*”. Kontrolujący inspektorzy ustalili, że przedmiotowe lampki choinkowe wyprodukowane w Chinach przez Linhai Chunfeng Lightning Co. Ltd., kontrolowany zakupił w ilości 400 sztuk od przedsiębiorcy chińskiego Global Pacific International Ltd. Ningbo China Suite 1401 Chekiang First Bank Center, Duddell Street, Central, Hong Kong na podstawie faktury nr C-139 z dnia 5 listopada 2009 r.

Przedmiotowe girlandy świetlne zapakowane są w przezroczyste pudełko z tworzywa sztucznego. Zestaw lampek składa się z wtyczki, przewodów elektrycznych, oprawek, sterownika, żarówek suwliwych oraz gniazda połączeniowego. Obudowa wtyczki, oprawek,

gniazda oraz otuliny przewodów wykonana została z białego izolacyjnego tworzywa sztucznego. Wtyczka posiada przegiętkę zintegrowaną z obudową. Umieszczone w oprawkach żarówki typu wsuwliwego (bez trzonka) w ilości 240 sztuk połączono szeregowo. Na etykietach umieszczonych wewnątrz opakowania znajdują się informacje określające m.in.: nazwę wyrobu, model, ilość żarówek w zestawie, długość przewodu pomiędzy wtyczką a pierwszą oprawką, oznaczenie II klasy ochronności przeciwporażeniowej, oznakowanie CE, symbol graficzny selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Na etykiecie zamieszczono też dane identyfikujące importera wyrobu – „Arvin” Sp. z o.o. Katowice i kraj pochodzenia. Etykieta w formie naklejki samoprzylepnej, umieszczona na przewodzie zawiera informacje określające m.in.: nazwę wyrobu, model, napięcie i częstotliwość znamionową prądu zasilania, ilość, moc oraz napięcie zastosowanych żarówek, oznaczenie II klasy ochronności przeciwporażeniowej, oznakowanie CE, symbol graficzny selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, kraj pochodzenia oraz instrukcje użytkowania zawierające informacje i ostrzeżenia warunkujące prawidłowość eksploatacji. Zmierzona długość przewodu od wtyczki do pierwszej lampki wynosi 1,50 m. Na przewodzie umieszczono informację o treści: „1 x 0,5 mm²”.

Na przedmiotowe lampki kontrolowany okazał deklarację zgodności WE wystawioną przez Linhai Chunfeng Lightning Co. Ltd., producenta tego wyrobu.

W trakcie oceny organoleptycznej kontrolujący inspektorzy dokonali sprawdzenia lampek choinkowych - girlanda świetlna „CE ICY 240” seria „*Christmas Selection*”, pod kątem spełnienia wymagań określonych w normach zharmonizowanych: PN-EN 60598-1:2007 „*Oprawy oświetleniowe. Część 1: Wymagania ogólne i badania.*” oraz PN-EN 60598-2-20:2000/A2:2006 „*Oprawy oświetleniowe. Wymagania szczegółowe. Girlandy świetlne*”. W wyniku dokonanych pomiarów stwierdzono, że badane lampki nie spełniają wymagań określonych w pkt 20.10 ww. normy PN-EN 60598-2-20:2000/A2:2006, z uwagi na brak wymaganej minimalnej wielkości znamionowej przekroju żył (w dwóch losowo pobranych próbkach z partii 400 sztuk zmierzone i przeliczone wartości przekroju żył wynosiły odpowiednio 0,27 mm² i 0,32 mm², zamiast wymaganego minimalnego przekroju 0,50 mm²).

Z uwagi na stwierdzone nieprawidłowości Śląski Wojewódzki Inspektor Inspekcji Handlowej w Katowicach w dniu 4 grudnia 2009 r., na podstawie art. 40 k ust. 1 ustawy *o systemie oceny zgodności*, wydał decyzję zakazującą przedsiębiorcy „ARVIN” Sp. z o.o. z siedzibą w Katowicach dalszego przekazywania użytkownikowi, konsumentowi i dystrybutorowi do dnia 3 lutego 2010 r., 396 sztuk lampek choinkowych typ CE ICE 240 seria „*Christmas Selection*”.

W oparciu o zebrany materiał dowodowy, w tym o wyniki pomiarów żył przewodów zasilających zawarte w „Sprawozdaniu z badań organoleptycznych nr 4/KJ-42-435/2009, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów uznał za zasadne wszczęcie z urzędu postępowania w sprawie wprowadzonych do obrotu ww. girland świetlnych, niespełniających wymagań zasadniczych określonych w następujących przepisach rozporządzenia:

- § 6 ust. 1, z uwagi na to, że ww. wyrób został zaprojektowany i wyprodukowany w sposób niezapewniający jego zgodności z zasadami ochrony przed zagrożeniami, o których mowa w § 7 ust. 1 pkt 1,
- § 7 ust. 1 pkt 1, z uwagi na to, że znamionowy przekrój żył przewodu zasilającego przedmiotowego wyrobu jest mniejszy od wymaganej minimalnej wartości 0,50 mm², (w dwóch losowo pobranych próbkach z partii 400 sztuk zmierzone i przeliczone rzeczywiste wartości przekroju żył wynosiły odpowiednio 0,027 mm² i 0,032 mm²).

Jednocześnie też, pismem z dnia 15 grudnia 2009 r. Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów poinformował stronę, że zgodnie z art. 10 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071 z późn. zm.), może przed wydaniem decyzji zapoznać się ze zgromadzonymi aktami sprawy oraz wypowiedzieć się, co do zebranych dowodów i materiałów oraz zgłoszonych żądań, w terminie 7 dni od dnia otrzymania niniejszego pisma.

Strona z prawa tego nie skorzystała.

Zawiadomienie o wszczęciu postępowania oraz pismo Prezesa UOKiK z dnia 15 grudnia 2009 r. strona odebrała 22 grudnia 2009 r.

Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów ustalił i stwierdził:

Przedsiębiorca „ARVIN” Sp. z o.o., z siedzibą w Katowicach jest importerm wprowadzającym do obrotu przedmiotowe lampki choinkowe. Zgodnie z art. 5 pkt 2 ustawy o systemie oceny zgodności przez wprowadzenie do obrotu należy rozumieć udostępnienie przez producenta, jego upoważnionego przedstawiciela lub importera, nieodpłatnie albo za opłatą, po raz pierwszy na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, wyrobu w celu jego używania lub dystrybucji. Natomiast zgodnie z art. 5 pkt 21 ustawy o systemie oceny zgodności, za importera uważa się osobę fizyczną lub prawną albo jednostkę organizacyjną nieposiadającą osobowości prawnej, mającą siedzibę na terytorium państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub państwa

członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, która wprowadza do obrotu lub oddaje do użytku wyroby pochodzące z państw trzecich.

Badania organoleptyczne przedmiotowych lampek choinkowych przeprowadzone przez inspektorów Wojewódzkiego Inspektoratu Inspekcji Handlowej w Katowicach oraz wykonane pomiary i przeliczenia przekrojów żył przewodu zasilającego (dla dwóch losowo pobranych próbek z partii 400 sztuk zmierzone i przeliczone wartości przekroju żył wynosiły odpowiednio $0,27 \text{ mm}^2$ i $0,32 \text{ mm}^2$) udokumentowane w „Sprawozdaniu z badań organoleptycznych nr 4/KJ-42-435/2009 wykazały, iż wyrób ten nie spełnia wymagań zasadniczych określonych w rozporządzeniu, z uwagi na brak wymaganej minimalnej wielkości znamionowej przekroju żył przewodu zasilającego.

Wykazane niezgodności uzasadniały wszczęcie z urzędu przez Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów postępowania w sprawie wyrobu niespełniającego wymagań zasadniczych określonych w § 6 ust. 1 oraz § 7 ust. 1 pkt 1 rozporządzenia.

Stwierdzone niezgodności stanowią naruszenie - Załącznika I „*Podstawowe Elementy Założeń Związanych z Bezpieczeństwem Odnoszące się Do Sprzętu Elektrycznego Przeznaczonego do Użytku w Określonych Granicach Napięcia*” w punktach 1.d), 2.c) i 3.c) Dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (2006/95/WE) z dnia 12 grudnia 2006 r. w sprawie zbliżenia harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do sprzętu elektrycznego przewidzianego do stosowania w określonych granicach napięcia (Dz. Urz. L 374/10-19 z 27.12.2006 r. , str. 14).

Zgodnie z art. 13 ust. 1 ustawy o systemie oceny zgodności, domniemywa się, że wyrób spełnia określone zasadnicze wymagania, jeżeli jest zgodny z odpowiednimi postanowieniami norm zharmonizowanych. Ponieważ stwierdzone niezgodności stanowią naruszenie wymagań pkt 20.10 zharmonizowanej normy PN-EN 60598-2-20:2000/A2:2006 „*Oprawy oświetleniowe. Wymagania szczegółowe. Girlandy świetlne*” określającej, iż minimalny przekrój żył nie może być mniejszy niż $0,50 \text{ mm}^2$, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów stwierdził, iż wyrób nie spełnia zasadniczych wymagań rozporządzenia.

Jednocześnie, mając na uwadze wadę konstrukcyjną przedmiotowego wyrobu oraz zagrożenie, jakie może to stwarzać dla użytkowników, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów uznał, iż niezbędne jest zakazanie stronie na czas nieokreślony dalszego przekazywania lampek choinkowych – girlandy świetlne „CE ICY 240” seria „*Christmas Selection*”, użytkownikowi, konsumentowi i dystrybutorowi.

Ponadto w trosce o bezpieczeństwo użytkowników (konsumentów) kwestionowanego wyrobu, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów uznał, iż zachodzi konieczność w interesie użytkowników (konsumentów) nadania decyzji rygoru natychmiastowej wykonalności i orzekł jak w sentencji.

W przypadku gdy decyzja stanie się ostateczna, zgodnie z art. 39a ust. 3 pkt 1 ustawy o systemie oceny zgodności, stanowić będzie to podstawę do wpisu do rejestru wyrobów niezgodnych z zasadniczymi lub innymi wymaganiami, .prowadzonego przez Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów.

P o u c z e n i e Na podstawie art. 127 § 3 oraz art. 129 § 2 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. - Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jedn. Dz. U. z 2000 r. Nr 98, poz. 1071 ze zm.), w związku z art. 42 ustawy o systemie oceny zgodności, od niniejszej decyzji stronie nie służy odwołanie, jednakże strona niezadowolona z niniejszej decyzji może, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia, zwrócić się do Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy.

Z up. Prezesa Urzędu
Ochrony Konkurencji i Konsumentów
Małgorzata Kozak
Wiceprezes

Otrzymuje:

„ARVIN” Sp. z o.o.
ul. Żeliwna 43
40-852 Katowice

Do wiadomości:

1. Śląski Wojewódzki Inspektor
Inspekcji Handlowej
2. a/a